



# COMUNE DI MOSCIANO S. ANGELO

Provincia di Teramo

Codice Fiscale n° 82000070670

Partita I.V.A. n° 00252130679

## VERBALE DI DELIBERAZIONE DEL CONSIGLIO COMUNALE

N. 83 DEL 29/11/2014

**OGGETTO: ADESIONE DEL COMUNE DI MOSCIANO SANT'ANGELO ALLA "CARTA DELLA GOVERNANCE MULTILIVELLO IN EUROPA"**

L'Anno duemilaquattordici il giorno ventinove del mese di novembre alle ore 10:00, presso l'Aula Consiliare, a seguito di invito diramato dal Sindaco, si è riunito il Consiglio Comunale in sessione Straordinaria ed in seduta Pubblica di Prima convocazione.

Presiede la seduta **Galiffi Giuliano - Sindaco.**

Dei Consiglieri comunali sono presenti n° 8 ed assenti, sebbene invitati, n° 5 come dal seguente prospetto:

N. ORD.	COGNOME E NOME	P.	A.	N. ORD.	COGNOME E NOME	P.	A.
1	GALIFFI GIULIANO	X		8	FERRANTE DANIELA	X	
2	RICCI FEDERICA	X		9	PELUSI DOMENICO	X	
3	LATTANZI LUCA	X		10	POLTRONE MARCO		X
4	DI REMIGIO PAOLO		X	11	BALDINI NADIA		X
5	NOBILE BENEDETTO	X		12	CIANELLA MARIA CRISTINA		X
6	ROSSI MIRKO	X		13	FILIPPONI PIERLUIGI		X
7	CESARINI MASSIMILIANO	X					

Partecipa il **Segretario Generale Dr.ssa Raffaella D'Egidio**, incaricato della redazione del verbale.

Il Presidente, constatato il numero legale degli intervenuti, dichiara aperta la seduta ed invita i presenti alla trattazione dell'argomento indicato in oggetto.



Proposta di delibera:

## IL CONSIGLIO COMUNALE

### Premesso:

- Che dal Consiglio delle Autonomie Locali c/o il Consiglio Regionale d'Abruzzo, in data 22 ottobre è pervenuta l'unità nota Pec, acquisita al prot. gen., in pari data, al n. 19977, con la quale si trasmettono:
  - ✓ la missiva del Presidente del Consiglio delle Autonomie, Antonio Del Corvo, il quale, su esplicito mandato del CAL, si fa auspice della diffusione della Carta in oggetto specificata "per promuoverne la sottoscrizione da parte del maggior numero di Comuni e Province abruzzesi";
  - ✓ la Delibera dell'Ufficio di Presidenza del C. R. n. 98/29.7.2014, dall'oggetto: "Adesione del Consiglio Regionale d'Abruzzo alla Carta della Governance Multilivello e promozione della stessa presso gli Enti Locali", con allegata "CARTA DELLA GOVERNANCE MULTILIVELLO";
- che detta "Carta" è stata adottata dal Comitato delle Regioni il 3 aprile 2014 ed alla stessa hanno aderito anche la Conferenza dei Presidenti delle Assemblee Legislative delle Regioni e delle Province Autonome;
- che la stessa enuncia formalmente una serie di valori comuni ed individua delle modalità pratiche per assicurare una buona governance in Europa, impegnando, non giuridicamente, i firmatari della medesima ad attuare i principi ed i meccanismi della governance multilivello e ad ispirare e promuovere attivamente progetti concreti di cooperazione multilivello;
- che nell'Unione Europea, molte competenze e responsabilità sono ripartite tra i diversi livelli di governance, per cui è diffusa la necessità di **LAVORARE INSIEME IN PARTENARIATO** per raggiungere l'obiettivo di una maggiore coesione economica, sociale e territoriale, dato il fatto che nessun livello di governance può, da solo, rispondere alle sfide che ci si troverà di fronte in avvenire;
- che esiste, tuttavia, un metodo per cercare di risolvere i problemi dei cittadini grazie ad una migliore COOPERAZIONE ed all'attuazione di PROGETTI CONGIUNTI per affrontare con successo le sfide comuni che attendono tutti gli attori che operano in sede Comunitaria (enti locali compresi);

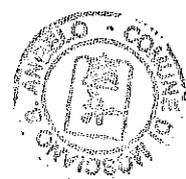


- che per gli EE.LL. (e soprattutto per le Regioni) è ormai tempo di diventare protagonisti della creazione di una nuova Europa, utilizzando la governance multilivello come principio guida nell'elaborazione delle politiche, un principio cioè che favorisca l'apprendimento reciproco, la condivisione di buone pratiche e lo sviluppo ulteriore della democrazia partecipativa;
- che l'adesione alla governance multilivello potrà pertanto contribuire ad una più profonda integrazione dell'UE, rafforzando ulteriormente i legami tra i territori e superando gli ostacoli amministrativi (a livello normativo e di attuazione delle politiche) e le frontiere geografiche che ancora ci separano;
- che per questi motivi appare importante (rispettando appieno la pari legittimità e responsabilità di ciascun livello e il principio di leale cooperazione) anche per un ente locale come il nostro aderire alla Carta e sostenere una governance multilivello in Europa, dato che, solo agendo insieme, i soggetti responsabili a ogni livello di governance potranno colmare il divario tra l'enunciazione degli obiettivi e la loro realizzazione, facendo sì che l'UE realizzi i suoi obiettivi di crescita sostenibile, di creazione di posti di lavoro, di qualità e coesione territoriale, di risanamento dei bilanci pubblici;

**Considerato che:**

- la Carta, benché giuridicamente non vincolante, impegnerà i suoi firmatari a porre le loro prerogative e i loro partenariati al servizio della governance multilivello, ad avviare progetti in partenariato con il settore pubblico e quello privato, a sviluppare ulteriormente la cooperazione territoriale e ad ammodernare la loro amministrazione (tutto ciò impegnandosi a garantire una buona applicazione della sussidiarietà, il principio che colloca le decisioni al livello più efficace e quanto più possibile vicino ai cittadini);
- è ormai sempre più evidente la necessità di mobilitare l'insieme dei livelli di governance per accrescere la responsabilità democratica in Europa e garantire l'efficacia, la coerenza e la complementarità delle loro azioni;
- la adesione a detta Carta deve costituire come una piattaforma di scambio per:
  - ✓ individuare buone pratiche e progetti innovativi lanciati da altri firmatari;
  - ✓ cercare possibili partner prima di lanciare iniziative comuni;
  - ✓ preparare e monitorare politiche dell'UE a livello locale, ma anche insieme alle istituzioni europee;

**Fatto presente** che l'adesione alla "Carta" è riconosciuta come principio guida nelle nuove regole dell'UE per la gestione dei fondi strutturali e d'investimento 2014-2020;



**Atteso che**, aderendo alla Carta, i firmatari esprimono l'intenzione di:

- utilizzare la governance multilivello per promuovere una “mentalità” europea all'interno dei nostri organi politici e delle nostre amministrazioni;
- promuovere la collaborazione transfrontaliera con altre regioni e città, superando così ostacoli amministrativi e frontiere geografiche;
- ammodernare l'amministrazione, avvalendosi pienamente di soluzioni digitali e innovative, aumentando la trasparenza e offrendo al tempo stesso servizi pubblici di qualità, facilmente accessibili da parte dei cittadini;
- promuovere la partecipazione dei cittadini e della società civile al processo decisionale, sviluppando così ulteriormente la democrazia partecipativa;
- promuovere sinergie di bilancio tra tutti i livelli di governance;

**Ritenuti** pienamente condivisibili i principi enunciati nella unita “Carta della Governance Multilivello in Europa”;

**Dato atto** che dalla adesione alla stessa non derivano oneri finanziari a carico dell'Ente;

**Visto** lo Statuto Comunale;

**Vista** la delibera consiliare n. 29 del 16-6-2014, relativa all'approvazione *“delle linee programmatiche relative alle azioni ed ai progetti da realizzare nel corso del mandato anni 2014/2019”*, nella quale, dopo la indicazione dei limiti che l'azione di un qualsiasi governo cittadino oggi incontra (ciclo economico in cui viviamo; effetti del c.d. “Patto di Stabilità”, ecc.) è testualmente indicato che ... *“ In questo contesto occorre mettere in campo politiche che aumentino la competitività e la vivibilità del nostro territorio, creando sinergie tra i settori, con le realtà limitrofe, instaurando reti funzionali per progetti e/o per interessi comuni, cercando la via del partenariato istituzionale per inserirsi nei vari flussi di finanziamento, a partire da quelli europei e di sviluppo regionale”* :

**Acquisito** il parere in ordine alla regolarità tecnico amministrativa del presente atto, ai sensi dell'art. 49 del TUEL;

**DELIBERA**



1. -per le motivazioni esposte in narrativa, di aderire alla “*Carta della Governance multilivello in Europa*” nel testo adottato dal Comitato delle Regioni, che è unito al presente atto per farne parte integrante e sostanziale;
2. demandare al Sindaco, in qualità di legale rappresentante dell’Ente di procedere alla sottoscrizione della detta Carta;
3. demandare al consigliere Mirko Rossi, incaricato presso questo Ente di coadiuvare con l’Assessorato preposto alle tecnologie innovative, di tenere contatti, successivamente all’adesione formale, sia con il team Governance multilivello del Comitato delle Regioni sia con il sito web e la mailbox funzionale della Carta ( [mlgcharter@cor.europa.eu](mailto:mlgcharter@cor.europa.eu) ) circa lo scambio e la condivisione di buone pratiche e le opportunità e gli impegni che di volta in volta si presenteranno per i firmatari.
4. Di demandare all’ufficio Affari generali la pubblicazione del presente atto deliberativo sul sito del comune - sezione amministrazione trasparente – sezione Disposizioni generali - sotto sezione atti generali ai sensi e per gli effetti dell’articolo 12 comma 1 del Decreto legislativo 14 marzo 2013, n. 33.
5. Di dichiarare il presente atto immediatamente eseguibile, ai sensi e per gli effetti dell’articolo 134 comma 4 del Decreto legislativo 267/2000, onde dare immediata esecuzione agli impegni.



---

**PARERI ai sensi dell'art. 49 del D.Lgs. 18.08.2000, n. 267**

**Area Amministrativa**

In ordine alla regolarità tecnica, si esprime **Parere Favorevole**.

Note:

Li, 18/11/2014

**Il Responsabile del Settore**  
F.to (Raffaella D'Egidio)



## IL CONSIGLIO COMUNALE

Vista la proposta di delibera che precede;

Acquisito il parere tecnico di cui all' art. 49 del Tuel;

Udita la relazione del consigliere **Mirko Rossi**, il quale sintetizza il contenuto della proposta, asserendo che la richiesta di adesione è pervenuta il 22 ottobre su proposta del Presidente del Consiglio delle Autonomie Locali. In realtà – a dire del relatore- è un procedimento già avviato ad Aprile da parte del Consiglio delle Autonomie Locali, da parte dell'Anci, da parte della Conferenza delle Regioni per adottare un protocollo europeo proposto in sede di Commissione per quanto riguarda gli stili di governance multilivello in Europa. Trattasi, continua il capogruppo P.D. di un manifesto, un documento politico con invito ad aderire a questi stili di governance multilivello, che prevedono la condivisione delle responsabilità tra i livelli di governance europea, la trasparenza delle decisioni, la creazione di reti di governance a livello locale, come il Comune di Mosciano ha fatto con l'adesione allo Sportello Europeo proposto dal Comune di Giulianova, nonché con l'adesione al Majors Adapt che non è altro che una evoluzione del c.d. "Patto dei Sindaci" per l' ambiente. Sarebbe stata una presa di responsabilità comune anche con la minoranza ma, a quanto pare, di aderire a protocolli per la ricerca di fondi europei, aderire agli stili di governance degli altri paesi d'Europa, fornire al Comune di Mosciano strumenti per migliorare la possibilità di accesso a finanziamenti europei, all'opposizione non interessa!

Propongo- conclude il relatore- l'approvazione di questo punto;

Ritenuto di dover provvedere alla approvazione della cennata proposta di delibera;

Con voti unanimi, espressi per alzata di mano (p. 8) ;

### DELIBERA

**- approvare, come in effetti approva, la proposta di delibera che precede;**

-----

A questo punto, prima della chiusura della seduta:

- A) Il sindaco fa verbalizzare che, ai sensi e per gli effetti dell'art. 47, penultimo comma, del vigente Regolamento per le sedute consiliari, le interrogazioni presentate dalla minoranza, [ed inserite all'o.d.g. ai punti 8), 9) e 13)], vengono dichiarate decadute, data l'assenza degli interroganti;
- B) Riguardo alle mozioni [presentate sempre dalla minoranza ed inserite all'o.d.g. della seduta odierna ai punti 10), 11) e 12)], all'unanimità si decide il loro rinvio alla prossima assise utile;
- C) Il Sindaco riferisce all'assise civica in ordine ai prelievi dal fondo di riserva effettuati dalla Giunta Comunale con atti n.ri 135 del 31-10-2014 e 153 del 15-11-2014, nei modi e nei termini di cui all'unita nota prot. n. 22001/18.11.2014- cfr. **alleg n. 1**);



D) Riguardo alla comunicazione richiesta dalla minoranza sulla "vicenda Diodoro", il Primo Cittadino, data l'assenza delle forze di opposizione, dichiara che riferirà in merito nel prossimo Consiglio Comunale.



SUB.  
SECRET.  
A

COMUNE di  
MOSCIANO S. ANGELO (TE)

22 OTT. 2014

Prot. .... n° 1997

**Da:** "AFFARI ISTITUZIONALI PEC" <affari.istituzionali@pec.crabruzzo.it>  
**A:** <info@comune.alba-adriatica.gov.it>; <comune.ancarano.te@pec.it>;  
<comunediarsita.te.demografici@pa.postacertificata.gov.it>;  
<postacert@pec.comune.atri.te.it>; <postacert@pec.comune.basciano.te.it>;  
<protocollo@pec.comune.bellante.te.it>; <comunebisenti@pec.it>;  
<postacert@pec.comune.campli.te.it>; <areaamministrativa@pec.comune.canzano.te.it>;  
<protocollo@pec.comunedicastelcastagna.gov.it>;  
<castellalto.segreteria@raccomandatacertificata.it>; <comune.castelli@pec.it>;  
<segreteria@pec.comunedicastilenti.gov.it>; <postacert@pec.comunecellinoattanasio.gov.it>;  
<postacert@pec.comune.cermignano.te.it>; <segreteria@pec.comunecivittelladeltronto.it>;  
<postacert@pec.comunedicolledara.gov.it>; <comune.colonnella@pec.it>;  
<uffprotcomunecontroguerra@postecert.it>; <protocollo@pec.comunecorropoli.it>;  
<protocollo@pec.comune.cortino.te.it>; <responsabilesegreteriacrognaleto@postecert.it>;  
<protocollo@pec.comune.fanoadriano.te.it>; <protocollogenerale@comunedigulianova.it>;  
<info@cert.isoladelgransasso.gov.it>; <protocollo.martinsicuro@pec.it>;  
<protocollo@pec.comune.montefino.te.it>; <postacert@pec.comune.montorio.te.it>;  
<protocollo@pec.comune.morrodoro.te.it>; <comune.mosciano.te@legaimail.it>;  
<protocollo@pec.comune.nereto.te.it>; <protocollo@pec.comunedinotaresco.gov.it>;  
<postacert@pec.comune.pennasantandrea.te.it>;  
<postacert@pec.comune.pietracamela.te.it>; <protocollo@pec.comune.pineto.te.it>;  
<roccasm@pec.it>; <protocollogenerale@pec.comune.roseto.te.it>;  
<pcertificata@pec.comune.santegidioallavibrata.te.it>;  
<protocollo@pec.comune.santomero.te.it>; <affari.generali@pec.comune.silvi.te.it>;  
<affarigenerali@comune.teramo.pecpa.it>; <protocollotorano@postecert.it>;  
<comune.toricellasicura@legaimail.it>; <comune@tortoretopec.it>;  
<segretario@comunetossicia.gov.it>; <postacert@pec.comune.vallecastellana.te.it>  
**Data invio:** mercoledì 22 ottobre 2014 10.17  
**Allega:** Nota\_per\_gli\_Enti\_locales.pdf;  
Delib\_UP\_CR\_98\_2014\_e\_allegata\_carta\_governance\_multilivello.pdf  
**Oggetto:** Adesione alla Carta della Governance Multilivello

Si trasmettono, in allegato, la nota a firma del Presidente del Consiglio delle Autonomie Locali, Antonio Del Corvo, e la Delibera dell'Ufficio di Presidenza del Consiglio regionale dell'Abruzzo n. 98/2014 con allegata "Carta della Governance Multilivello".

Per maggiori informazioni, visitare il sito del Comitato delle Regioni alla pagina <https://portal.cor.europa.eu/mlgcharter/Pages/MLG-charter.aspx>

Cordiali saluti

La Segreteria CAL

Consiglio delle Autonomie Locali  
c/o Consiglio regionale dell'Abruzzo  
Via Michele Iacobucci, n. 4  
67100 L'Aquila

Struttura di supporto  
Servizio Affari Istituzionali ed Europei  
Dirigente Dr.ssa Francesca Di Muro Tel: 0039 0862 644207  
Ufficio Affari Istituzionali  
Responsabile Dr.ssa Isabella Fabi Tel: 0039 0862644840  
Segreteria CAL



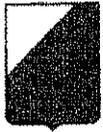
Guerino Scarpone Tel: 0039 0862 644821

\_\_\_\_\_ Informazioni da ESET Endpoint Antivirus, versione del database delle firme digitali  
10600 (20141022) \_\_\_\_\_

Il messaggio è stato controllato da ESET Endpoint Antivirus.

[www.nod32.it](http://www.nod32.it)





# CONSIGLIO DELLE AUTONOMIE LOCALI

Consiglio Regionale dell'Abruzzo

*Il Presidente*

CONSIGLIO REGIONALE DELL' ABRUZZO



PD0022802/PRES-02 22/10/14 CRA

**Ai Comuni e alle Province abruzzesi**

Il Consiglio regionale dell'Abruzzo, con Deliberazione dell'Ufficio di Presidenza n. 98 del 29 luglio 2014, ha aderito alla Carta della *Governance* Multilivello in Europa adottata dal Comitato delle Regioni il 30 aprile 2014.

Alla suddetta Carta ha aderito anche la Conferenza dei Presidenti delle Assemblee Legislative delle Regioni e delle Province Autonome.

Il Consiglio regionale dell'Abruzzo ha ritenuto che, stante l'importanza dei principi contenuti nella Carta della *Governance* Multilivello, è auspicabile promuoverne la sottoscrizione presso tutti gli enti locali della Regione Abruzzo, anche attraverso il Consiglio delle Autonomie Locali (CAL).

Il CAL, nella seduta del 2 ottobre 2014, considerato che la Carta enuncia una serie di valori comuni e individua delle modalità pratiche per assicurare una buona *governance* multilivello, ha dato mandato al sottoscritto di diffondere l'allegata Carta, per promuoverne la sottoscrizione da parte del maggior numero di Comuni e Province abruzzesi.

Cordiali saluti

Antonio Del Corvo

Struttura di supporto al CAL  
Servizio Affari Istituzionali ed Europei  
Dirigente Dr.ssa Francesca Di Muro Tel: 0039 0862 644207  
Ufficio Relazioni Istituzionali  
Responsabile Dr.ssa Fabi Tel: 0039 0862644840  
Segreteria CAL  
Guerino Scarpone Tel: 0039 0862 644821





# CONSIGLIO REGIONALE

## UFFICIO DI PRESIDENZA

**Deliberazione N. 98 del 29/07/2014**

**OGGETTO: Adesione del Consiglio regionale dell'Abruzzo alla Carta della Governance Multilivello e promozione della stessa presso gli Enti locali.**

L'anno **duemilaquattordici** addì **ventinove** del mese di **luglio** alle ore **13.00** presso la sede del Consiglio Regionale, Palazzo dell'Emiciclo, si é riunito l'Ufficio di Presidenza, così costituito:

			Pres.	Ass.
<b>Presidente</b>	Giuseppe	<b>DI PANGRAZIO</b>	SI	___
<b>Vice Presidenti:</b>	Lucrezio	<b>PAOLINI</b>	SI	___
	Paolo	<b>GATTI</b>	SI	___
<b>Consiglieri Segretari:</b>	Alessio	<b>MONACO</b>	SI	___
	Giorgio	<b>D'IGNAZIO</b>	SI	___

**Assiste la dott.ssa Giovanna Colangelo – Segretario**

### L'UFFICIO DI PRESIDENZA

**VISTA** la Deliberazione n. 21/2014 recante “Partecipazione del Consiglio regionale dell’Abruzzo alle attività della CALRE per l’anno 2014 e adesione al gruppo di lavoro CALRE “SUSSIDIARIETÀ”;

**VISTA** la Deliberazione n. 39/2010 recante “Partecipazione del Consiglio regionale dell’Abruzzo alla rete di monitoraggio della sussidiarietà al Comitato delle Regioni”;

**VISTA** la “Carta della Governance Multilivello in Europa” adottata dal Comitato delle Regioni il 30 Aprile 2014, allegata alla presente deliberazione a formarne parte integrante e sostanziale;

**RILEVATO** che alla suddetta Carta ha aderito anche la Conferenza dei Presidenti delle Assemblee Legislative delle Regioni e delle Province autonome;

**CONSIDERATO** che la Carta enuncia formalmente una serie di valori comuni e individua delle modalità pratiche per assicurare una buona *governance* in Europa ed impegna, non giuridicamente, i firmatari della Carta ad attuare i principi e i meccanismi della *governance* multilivello e ad ispirare e promuovere attivamente dei progetti concreti di cooperazione multilivello;

**RITENUTO** che il rispetto dei suddetti valori già orienta l’azione amministrativa del Consiglio regionale e che, pertanto, l’adesione alla Carta sia una sua naturale conseguenza;

**RITENUTO**, altresì, che, stante l’importanza dei principi contenuti nella Carta della Governance Multilivello, è auspicabile promuoverne la sottoscrizione presso tutti gli enti locali della Regione Abruzzo;

**DATO ATTO** che l'adesione non comporta oneri finanziari e che i conseguenti adempimenti amministrativi saranno effettuati dal personale attualmente in servizio presso il Consiglio regionale;

**RITENUTO** di dover pubblicare la presente deliberazione sul sito istituzionale del Consiglio regionale ai sensi e per gli effetti di quanto disposto dal d.lgs. n. 33/2013 "Riordino della disciplina riguardante gli obblighi di pubblicità, trasparenza e diffusione di informazioni da parte di pubbliche amministrazioni";

**VISTO** lo Statuto regionale;

**VISTA** la L.R. n. 18/2001 "Consiglio regionale dell'Abruzzo, autonomia e organizzazione";

**VISTA** la L.R. n. 22/09 "Disposizioni sulla partecipazione della Regione Abruzzo ai processi normativi dell'Unione Europea e sulle procedure d'esecuzione degli obblighi europei";

**VISTA** la proposta prot. n. 16411 del 28/7/2014 con la quale il Dirigente del Servizio Affari Istituzionali ed Europei della Direzione Affari della Presidenza e Legislativi ha espresso parere favorevole in merito alla regolarità tecnica ed amministrativa della presente deliberazione ed alla sua conformità alla legislazione vigente;

Con voto unanime, reso nei modi e termini di legge

### DELIBERA

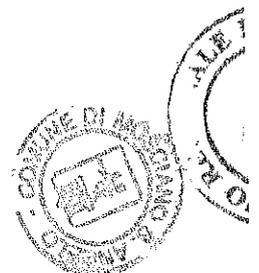
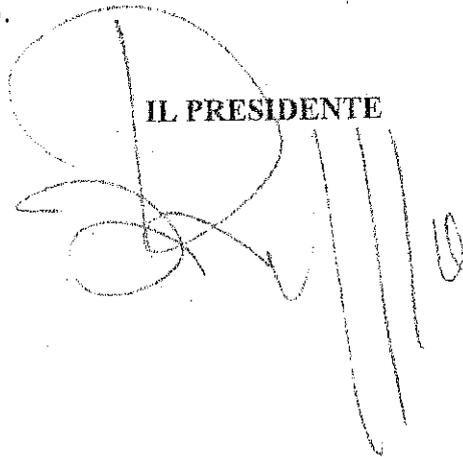
Per le motivazioni esposte in narrativa:

1. di sottoscrivere la "Carta della *Governance* Multilivello in Europa" adottata dal Comitato delle Regioni il 30 Aprile 2014;
2. di promuovere la sua sottoscrizione presso gli enti locali della Regione Abruzzo, anche attraverso il Consiglio della Autonomie Locali (CAL);
3. di demandare al Presidente del Consiglio regionale ogni azione utile all'attuazione della presente deliberazione;
4. di trasmettere la presente deliberazione, per opportuna conoscenza al Presidente della Giunta regionale e al Presidente del CAL;
5. di pubblicare la presente deliberazione sul sito istituzionale del Consiglio regionale ai sensi e per gli effetti di quanto disposto dal d.lgs. n. 33/2013.

IL SEGRETARIO



IL PRESIDENTE





Charter for  
**Multilevel Governance**  
in Europe



Comitato delle regioni

L'Assemblea dei rappresentanti regionali e locali dell'UE

## Carta della *Governance* Multilivello in Europa

### PREAMBOLO

Considerando che, nell'Unione europea, molte competenze e responsabilità sono ripartite tra i diversi livelli di *governance*, noi riconosciamo la necessità di **LAVORARE INSIEME IN PARTENARIATO** per raggiungere l'obiettivo di una maggiore coesione economica, sociale e territoriale in Europa. Nessun livello di *governance* può, da solo, rispondere alle sfide che abbiamo di fronte. Noi possiamo risolvere i problemi dei cittadini alla base grazie a una migliore **COOPERAZIONE** e all'attuazione di **PROGETTI CONGIUNTI** per affrontare con successo le sfide comuni che ci attendono.

Sosteniamo una *governance* multilivello in Europa "consistente nell'azione coordinata dell'Unione europea, degli Stati membri e degli enti regionali e locali, fondata sui principi di sussidiarietà, proporzionalità e partenariato, che si concretizzi attraverso una cooperazione operativa e istituzionalizzata intesa a elaborare ed attuare le politiche dell'Unione". In tale contesto, rispettiamo appieno la pari legittimità e responsabilità di ciascun livello e il principio di leale cooperazione.

Consapevoli della nostra **INTERDIPENDENZA** e costantemente impegnati a perseguire una maggiore **EFFICIENZA**, siamo convinti che esistano grandi opportunità di rafforzare ulteriormente una cooperazione politica e amministrativa innovativa ed efficiente tra i nostri enti, basata sulle competenze e le responsabilità di ciascuno. L'obiettivo di questa Carta, elaborata dal Comitato delle regioni dell'Unione europea, è quello di **collegare regioni e città in tutta Europa**, promuovendo al tempo stesso un **PARTENARIATO MULTIATTORIALE** con attori della società come le parti sociali, le università, le ONG e i gruppi rappresentativi della società civile.

In linea con il principio di **SUSSIDIARIETÀ**, per cui le decisioni vanno prese al livello più efficace e più vicino possibile ai cittadini, noi attribuiamo grande importanza allo sviluppo congiunto di soluzioni politiche che rispecchino le esigenze dei cittadini stessi.

È proprio grazie al nostro impegno a favore dei **VALORI, PRINCIPI e MECCANISMI** fondamentali sottesi alla *governance* multilivello che, ne siamo convinti, si affermeranno nuove modalità di **DIALOGO** e partenariato tra gli enti pubblici di governo, in Europa ed oltre i suoi confini. La *governance* multilivello rafforza l'apertura, la partecipazione, il **COORDINAMENTO** e l'**IMPEGNO CONGIUNTO** a fornire soluzioni mirate. Essa ci consente di trarre vantaggio dalla diversità dell'Europa quale fattore determinante per sfruttare pienamente le risorse dei nostri territori. Utilizzando al massimo le soluzioni digitali, ci impegniamo ad accrescere la **TRASPARENZA** e ad offrire servizi pubblici di qualità che siano facilmente accessibili ai cittadini da noi rappresentati.



14





La **GOVERNANCE MULTILIVELLO** ci aiuta ad imparare gli uni dagli altri, a sperimentare soluzioni politiche innovative, a **CONDIVIDERE LE BUONE PRATICHE** e a sviluppare ulteriormente la **DEMOCRAZIA PARTECIPATIVA**, avvicinando l'Unione europea ai cittadini. Siamo convinti che l'adesione alla *governance* multilivello contribuisca a una più profonda integrazione dell'UE, rafforzando ulteriormente i legami tra i nostri territori e superando gli ostacoli amministrativi a livello normativo e di attuazione delle politiche, nonché le frontiere geografiche che ci separano.

## TITOLO I: PRINCIPI FONDAMENTALI

Noi ci impegniamo a rispettare i meccanismi fondamentali che danno concretezza alle pratiche di *governance* multilivello in Europa tramite le seguenti azioni:

- lo sviluppo di un processo di elaborazione delle politiche **TRANSPARENTE, APERTO ed INCLUSIVO**;
- la promozione della **PARTECIPAZIONE** e del **PARTENARIATO**, coinvolgendo i soggetti pubblici e privati interessati nell'intero processo di elaborazione delle politiche, anche mediante gli opportuni strumenti digitali, e garantendo nel contempo il rispetto dei diritti di tutti i partner istituzionali;
- l'incentivazione dell'**EFFICIENZA** e della **COERENZA** delle **POLITICHE**, e la promozione delle **SINERGIE di BILANCIO** tra tutti i livelli di *governance*;
- il rispetto della **SUSSIDIARIETÀ** e della **PROPORZIONALITÀ** nei processi di elaborazione delle politiche;
- la garanzia della massima **TUTELA DEI DIRITTI FONDAMENTALI** a tutti i livelli di *governance*.

## TITOLO 2: ATTUAZIONE

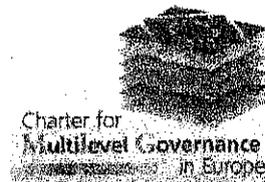
Noi ci impegniamo a realizzare la *governance* multilivello nel processo quotidiano di elaborazione ed attuazione delle politiche, anche mediante soluzioni innovative e digitali. A questo scopo, noi ci impegniamo a:

- **PROMUOVERE LA PARTECIPAZIONE DEI CITTADINI** al ciclo politico;
- **COOPERARE** strettamente con altri enti pubblici di governo adottando una mentalità che vada oltre le frontiere, le procedure e gli ostacoli amministrativi tradizionali;
- **PROMUOVERE UNA MENTALITÀ EUROPEA** all'interno dei nostri organi politici e delle nostre amministrazioni;
- **RAFFORZARE LO SVILUPPO DELLA CAPACITÀ ISTITUZIONALE** e investire nell'apprendimento delle politiche tra tutti i livelli di *governance*;
- **CREARE RETI** tra i nostri organi politici e le nostre amministrazioni, dal livello locale a quello europeo e viceversa, rafforzando al tempo stesso la cooperazione transnazionale.





## INDICE dei termini principali della Carta della *governance* multilivello in Europa



### GOVERNANCE MULTILIVELLO

Principio consistente nell'azione coordinata dell'Unione, degli Stati membri e degli enti regionali e locali, fondata sui principi di sussidiarietà, proporzionalità e partenariato, che si concretizza in una cooperazione funzionale e istituzionalizzata volta a elaborare ed attuare le politiche dell'Unione europea.

*CdR 273/2011 fm*

### PRINCIPIO DI SUSSIDIARIETÀ

"In virtù del principio di sussidiarietà, nei settori che non sono di sua competenza esclusiva l'Unione interviene soltanto se e in quanto gli obiettivi dell'azione prevista non possono essere conseguiti in misura sufficiente dagli Stati membri, né a livello centrale né a livello regionale e locale, ma possono, a motivo della portata o degli effetti dell'azione in questione, essere conseguiti meglio a livello di Unione".

*Trattato sull'Unione europea (TUE), articolo 5, paragrafo 3*

### PRINCIPIO DI PROPORZIONALITÀ

"In virtù del principio di proporzionalità, il contenuto e la forma dell'azione dell'Unione si limitano a quanto necessario per il conseguimento degli obiettivi dei trattati".

*Trattato sull'Unione europea (TUE), articolo 5, paragrafo 4*

### PRINCIPIO DI PARTENARIATO

Il principio di partenariato implica "una stretta cooperazione tra autorità pubbliche, parti economiche e sociali e organismi che rappresentano la società civile a livello nazionale, regionale e locale nel corso dell'intero ciclo del programma, che si articola in preparazione, attuazione, sorveglianza e valutazione".

*Codice europeo di condotta sul partenariato nell'ambito dei fondi strutturali e di investimento europei (C (2013) 9651 final)*



## PARTECIPAZIONE

La partecipazione sancisce il coinvolgimento di tutti i partner interessati riguardo all'analisi delle sfide da fronteggiare e alla scelta delle esigenze da soddisfare, ma anche alla selezione degli obiettivi e all'individuazione delle priorità per raggiungerli, nonché nelle strutture di coordinamento e negli accordi di *governance* a più livelli necessari per una realizzazione efficace delle politiche.

*Codice europeo di condotta sul partenariato (C (2013) 9651 final)*

## COERENZA DELLE POLITICHE

La coerenza delle politiche consiste nel coordinamento delle diverse politiche settoriali al fine di ottimizzarne l'impatto sui territori, massimizzarne la coerenza e contribuire così alla loro riuscita evitando gli effetti negativi dovuti a politiche contraddittorie, a tutti i livelli territoriali.

*Agenda territoriale dell'Unione europea 2020, Gödöllő (Ungheria), 2011*

## SINERGIE DI BILANCIO

La *governance* multilivello implica la definizione e il rispetto di una serie di principi fondamentali allo scopo di ottenere maggiori sinergie tra il bilancio dell'Unione europea, i bilanci degli Stati membri e i bilanci degli enti regionali e locali. Tra questi principi figurano in particolare l'autonomia di bilancio, il partenariato, lo snellimento delle procedure e la trasparenza.

*CdR 1778/2012*

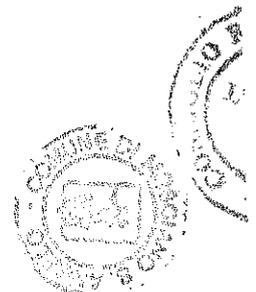
## TUTELA A PIÙ LIVELLI DEI DIRITTI FONDAMENTALI

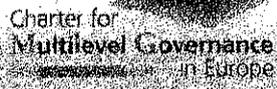
La tutela dei diritti fondamentali ha luogo a tutti i livelli, dato che la maggior parte di tali diritti (salute, istruzione, protezione dei consumatori, sicurezza e assistenza sociale, ecc.) viene garantita e attuata a livello locale e regionale. La promozione di questi diritti mira a sensibilizzare i cittadini e ad informare gli Stati membri e gli enti regionali e locali circa la portata della Carta dei diritti fondamentali dell'Unione europea in quanto diritto direttamente applicabile.

*CdR 406/2010 fin*

## MENTALITÀ EUROPEA

Con il termine "mentalità europea" si può intendere un processo di integrazione delle dinamiche politiche ed economiche dell'Unione europea nella logica organizzativa del dibattito politico a livello nazionale, ma anche regionale e locale, che conduca a modificare il comportamento politico favorendo l'innovazione amministrativa ed eventualmente la modernizzazione dell'organizzazione in cui si esplica.





# Carta della *governance* multilivello in Europa

## Kit per la firma

Il 3 aprile 2014 Comitato delle regioni ha adottato la Carta della *governance* multilivello, raccomandando a tutti gli enti locali e regionali dell'Unione europea di aderire ai principi in essa sanciti.

La Carta enuncia formalmente una serie di valori comuni e individua delle modalità pratiche per assicurare una buona *governance* in Europa. I firmatari della Carta si impegnano ad attuare i principi e i meccanismi della *governance* multilivello e ad ispirare e promuovere attivamente dei progetti concreti di cooperazione multilivello.

### Chi può firmare?

La Carta non è giuridicamente vincolante e può essere firmata per via elettronica.

- Tutti gli **enti locali e regionali** dell'Unione europea sono invitati a **firmare** ufficialmente **la Carta**.
- Le **associazioni europee di enti locali e regionali**, insieme con le loro **reti**, sono invitate a dichiarare il loro sostegno e ad **aderire** ufficialmente **ai principi della *governance* multilivello**.

L'obiettivo del presente documento è descrivere i vari passi da compiere da parte di:

- un ente locale o regionale (ELR) per completare la procedura per la firma,
- un'associazione territoriale o una rete di ELR per esprimere la propria adesione ai principi della Carta.

In entrambi i casi, tutti gli organismi sono invitati a utilizzare il **sito web della Carta** inviando per suo tramite il **modulo elettronico di firma/adesione** corrispondente alla loro categoria.

### Il sito web della Carta: utilizzare i moduli elettronici per la "firma" o l'"adesione"

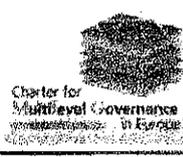
Il sito web della Carta della *governance* multilivello ([www.cor.europa.eu/migcharter](http://www.cor.europa.eu/migcharter)) consente di accedere al testo della Carta in tutte le lingue ufficiali dell'UE nonché a un indice esplicativo di alcuni concetti e termini chiave impiegati nel documento.

L'opuscolo relativo alla Carta, scaricabile in tutte le lingue dell'UE, illustra i vantaggi che possono derivare dalla firma della Carta e/o dall'adesione ai principi della *governance* multilivello.



18





# Charter for Multilevel Governance (MLG) in Europe



Charter objectives | Charter commitments | News and Events | More on MLG

You are here: Charter for Multilevel Governance (MLG) in Europe

## The Charter

### Charter for Multilevel Governance (MLG) in Europe

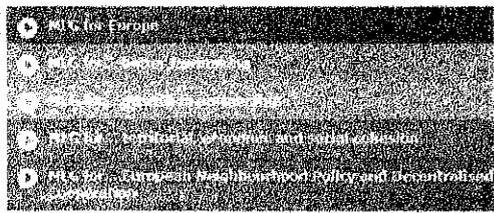
#### PREAMBLE

Given that many competences and responsibilities are shared between the various levels of governance in the European Union, we recognise the need for LOCAL, REGIONAL and NATIONAL authorities to achieve greater economic, social and territorial cohesion in Europe. No single level can deal with the challenges we face alone. We can solve citizens' problems on the ground by COOPERATING better and running JOINT PROJECTS to tackle the common challenges ahead of us.

Aware of our INTERDEPENDENCE and ever seeking greater EFFICIENCY, we believe that great opportunities exist to further strengthen innovative and efficient political and administrative cooperation between our authorities based on the competences and responsibilities. This Charter is aimed at connecting regions and cities across and with Europe, whilst promoting MULTILEVEL GOVERNANCE with societal actors such as the social partners, universities, NGOs and representative civil society groupings.

In line with the SUBSIDIARITY principle, which places decisions at the most effective level and as close as possible to the citizens, we...

FULL CHARTER TEXT



Local and regional authorities (LRAs) have gradually become key players in the strategy of the enlargement of the European Union and in its foreign policy.

The added value of the participation of LRAs in the enlargement process, and their contribution to the creation of a sustainable democratic local and regional dynamic in the new member states, is widely recognised, and good examples of relevance of multilevel governance also exist in the regional approach to the European Neighbourhood Policy, in both its Mediterranean dimension and in the Eastern Partnership.

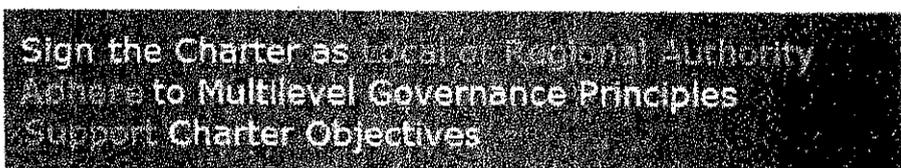
Read more...

Accanto al testo della Carta, il sito presenta alcuni esempi pratici di possibili utilizzi e di pratiche raccomandate di *governance* multilivello applicate a diversi ambiti politici, al fine di inserire i principi sanciti dalla Carta in un contesto più ampio e concreto.

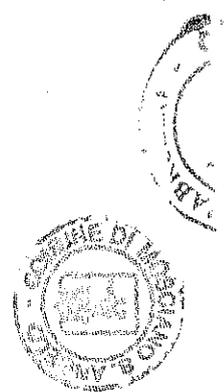
### Dove firmare nel sito web della Carta?

Sotto il testo della Carta, un riquadro azzurro contiene tre link diversi:

- "Sign the Charter as a Local or Regional authority" (Firma la Carta in qualità di ente locale o regionale), che consente di aprire il modulo di firma per gli ELR
- "Adhere to Multilevel Governance Principles" (Aderisci ai principi della *governance* multilivello), che consente di aprire un modulo elettronico inteso a registrare il sostegno ufficiale da parte di associazioni e reti di ELR
- "Support Charter objectives" (Sostieni gli obiettivi della Carta), che conduce a una pagina in cui vengono inserite dichiarazioni di sostegno provenienti da esponenti politici.



18





# Come compilare il modulo per la firma

## Local or Regional Authority

Type

Internet site

Name

Number of inhabitants

Superficie (km2)

Postal code

City

Country

**1. Inserire tutti i dati**

## Local or Regional Authority's representative

Title

First Name

Surname

Position

Email

Telephone

Preferred language 1

Preferred language 2

## Contact Person

Title

First Name

Surname

Position

Email

Telephone

Preferred language 1

Preferred language 2

## Signature / Adherence to Charter principles

Charter signature / adherence to the principles

**2. Caricare il documento per la firma/adesione (vedi sotto)**

Enter the code shown in the image:

0 9 d c 4

(Note: if you cannot read the code, please reload this page to generate a new one)

**3. Inserire il codice e accettare i termini e le condizioni**

I agree to the Terms and Conditions

**4. INVIARE**





### **Firma/adesione ai principi della Carta: come esprimerla**

Sia il modulo per la firma che quello per l'adesione richiedono l'invio, sempre tramite il sito, di un documento che attesti l'intenzione del firmatario di sottoscrivere la Carta o di aderire formalmente ai suoi principi.

Tale documento dovrebbe essere caricato mentre si compila il modulo specifico. Il formato del documento è libero (non esiste un modello predefinito), e in allegato ne viene fornito un esempio.

### **Fasi successive: la convalida della firma**

Una volta che il modulo per firmare la Carta è stato trasmesso online, una prima ricevuta viene inviata automaticamente all'indirizzo e-mail del firmatario.

I dati trasmessi saranno poi trattati dal segretariato generale del Comitato delle regioni, che potrebbe contattare l'ELR firmatario per chiedere informazioni supplementari.

Al termine di questa procedura di verifica, la firma dell'ELR o l'adesione ufficiale dell'associazione o della rete ai principi della Carta sarà convalidata ufficialmente.

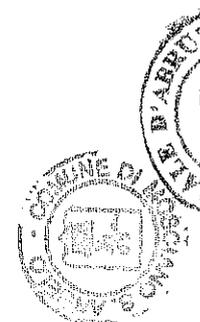
- Il nome dell'ELR o dell'associazione/rete di ELR apparirà quindi sul sito web della Carta (banca dati consultabile e mappa interattiva).
- Un secondo messaggio automatico sarà inviato per confermare la conclusione della procedura. L'e-mail conterrà anche l'invito a scambiare e condividere informazioni sulle **buone/cattive pratiche di governance multilivello** tramite il sito web e la mailbox funzionale della Carta ([mlgcharter@cor.europa.eu](mailto:mlgcharter@cor.europa.eu)), nonché ad inviare una dichiarazione aggiuntiva (non obbligatoria) di **impegno alla governance multilivello** riguardante una o più azioni o progetti comuni supplementari previsti per l'anno prossimo in linea con i principi e gli impegni della Carta.

I contenuti delle dichiarazioni d'impegno trasmesse saranno resi accessibili sul sito web e saranno oggetto di uno scambio e di un dialogo regolare, offrendo ai firmatari della Carta e alle altre parti interessate l'opportunità di evidenziare i risultati ottenuti e di promuovere il dibattito sui meccanismi della *governance* multilivello.

Per ulteriori informazioni sull'impegno alla *governance* multilivello della Carta, si rinvia alla pagina web <http://corportal/mlgcharter/commitments/Pages/pledge.aspx>. Un modello di "dichiarazione d'impegno" può essere richiesto all'indirizzo [mlgcharter@cor.europa.eu](mailto:mlgcharter@cor.europa.eu).

**Il team Governance multilivello del Comitato delle regioni è disponibile per qualsiasi informazione supplementare e vi ringrazia per l'interesse e il sostegno.**

**Per contattarci: [mlgcharter@cor.europa.eu](mailto:mlgcharter@cor.europa.eu); +(32)(0)22022096.**





**Allegato 1:** Esempio di documento da trasmettere per firmare la Carta



Carta della  
*governance* multilivello in Europa

Documento per la firma

Cognome e nome:

\_\_\_\_\_

Funzione:

\_\_\_\_\_

Ente locale o regionale:

\_\_\_\_\_

Data: \_\_\_/\_\_\_/\_\_\_

Firma:

\_\_\_\_\_





**Allegato 2:** Esempio di documento da trasmettere per aderire ai principi sanciti dalla Carta



# Carta della *governance* multilivello in Europa

## Documento di adesione

Cognome e nome:

\_\_\_\_\_

Funzione:

\_\_\_\_\_

Associazione/Rete di enti territoriali:

\_\_\_\_\_

Data: \_\_\_/\_\_\_/\_\_\_

Firma:

\_\_\_\_\_

23





Charter for  
Multilevel Governance  
in Europe



## Carta della *governance* multilivello in Europa

### Modulo firma

<b>Ente locale o regionale</b>
NOME
Sito Internet
Indirizzo

<b>Rappresentante dell'ente locale o regionale</b>
Nome
Cognome
Titolo
E-mail
Telefono
Lingua preferita 1
Lingua preferita 2

<b>Persona di contatto</b>
Nome
Cognome
E-mail
Telefono
Lingua preferita 1
Lingua preferita 2

#### Note aggiuntive

A completamento del modulo per la firma, di norma è necessario presentare un **documento attestante la volontà del firmatario di sottoscrivere la Carta.**

Il formato del documento è libero (non esiste un modello predefinito). Un esempio viene fornito nell'allegato che segue, il quale può essere firmato, scansionato e inviato via e-mail, unitamente alle informazioni di cui sopra, all'indirizzo [mlgcharter@cor.europa.eu](mailto:mlgcharter@cor.europa.eu).

Tuttavia, per dichiarare l'intenzione di firma, **basta anche riportare tali informazioni in un messaggio e-mail**, richiedendo la codifica dei dati e il trattamento del modulo per la firma.



COR-2014-03045-00-00-INFO (EN)

24



IT

**Allegato:** Esempio di documento da  
trasmettere per sottoscrivere la Carta



## Carta della *governance* multilivello in Europa

### Documento di sottoscrizione

Cognome e nome: \_\_\_\_\_

Carica: \_\_\_\_\_

Ente locale o regionale: \_\_\_\_\_

Data: \_\_\_\_/\_\_\_\_/\_\_\_\_

Firma: \_\_\_\_\_





# COMUNE DI MOSCIANO S.ANGELO (TE)

III° Settore – Area amministrativa – Ufficio Affari Generali

P.IVA 00252130679 – Tel. 085/80631211-12 – fax 085/8061254 –

E mail: [affarigenerali@comune.mosciano.te.it](mailto:affarigenerali@comune.mosciano.te.it) –

Internet: [www.comunemosciano.com](http://www.comunemosciano.com)

Prot. n 22001

li 18.11.2014

## OGGETTO: Delibere di Giunta Comunale:

- n. 135 del 31-10-2014 dall'oggetto " Programmazione interventi socio Assistenziali a favore della signora D.C.S.";
- n. 153 del 15-11-2014 dall'oggetto: "D.G.R. 418 del 04.06.2013 "PAR FSC ABRUZZO 207/2013 – LINEA DI AZIONE IV.1.2.A – INTERVENTO 3. Programma di prevenzione e riduzione della produzione dei rifiuti". PROGETTO "ECOFESTE RIDURRE SI PUO'".-Provvedimenti."

Comunicazione al Consiglio Comunale effettuazione prelevamento dal Fondo di Riserva.

AL SINDACO

AL SEGRETARIO GENERALE

SEDE

L'art. 12 del vigente Regolamento di Contabilita' prevede che "Il prelievo dal fondo di riserva puo' essere effettuato fino al 31 dicembre dell'esercizio finanziario, con deliberazione della Giunta da trasmettere, con cadenza trimestrale, a cura del Segretario Generale al Presidente del Consiglio, perche' ne informi il Consiglio";

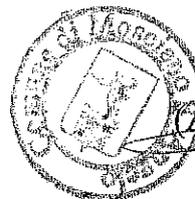
Alla luce di quanto sopra e per gli effetti dell'art. 166 – 2^ comma – del DLgs n. 267/00 [che testualmente recita: "Il fondo (di riserva) è utilizzato, con deliberazione dell'organo esecutivo da comunicare all'organo consiliare nei tempi stabiliti dal Regolamento di Contabilità, nei casi in cui si verificano esigenze straordinarie di bilancio o le dotazioni degli interventi di spesa corrente si rivelino insufficienti"],

si comunica

-che con la deliberazione di G.C. n. 135 del 31-10-2014 dal capitolo 3100 (fondo di riserva di cassa del bilancio 2014) è stato prelevato un importo di € 1.040,00 ed allocato al cap. 5840 "Spese per la realizzazione di progetti di Protezione Civile", bilancio corrente esercizio;

- che con deliberazione di G.C. n. 153 del 15.11.2014, dal capitolo 3100 "Fondo di riserva di cassa" del bilancio 2014 è stato prelevato un importo di € 3.284,00 ed allocato al capitolo 5784 "Progetto Ecofeste ridurre si può" dell'esercizio finanziario in corso.

Tanto dovevasi



L'Istruttore Amm.vo  
(Antonio Del Vescovo)



2 B

Il presente verbale, salva l'ulteriore lettura e sua definitiva approvazione nella prossima seduta, viene sottoscritto come segue:

**Il Sindaco**  
F.to (Galiffi Giuliano)

**Il Segretario Generale**  
F.to (Dr.ssa Raffaella D'Egidio)

---

Il sottoscritto, visti gli atti d'ufficio,

**A T T E S T A**

che la presente deliberazione:

- E' stata trasmessa all' albo on - line il 10/12/2014 per essere pubblicata per quindici giorni consecutivi (art. 124, comma 1, D.Lgs. n. 267/00).

Dalla Residenza Comunale, li 10/12/2014

**L'istruttore Amministrativo**  
F.to Antonio Del Vescovo

---

Il sottoscritto, visti gli atti d'ufficio,

**A T T E S T A**

che la presente deliberazione:

- o E' divenuta esecutiva decorsi 10 giorni dalla pubblicazione (art. 134, comma 3, del T.U. - D.Lgs. 18 agosto 2000 n. 267).
- o E' stata affissa all'albo pretorio comunale, come previsto dall'art. 124, comma 1, D.Lgs.n. 267/00, per quindici giorni consecutivi dal 7 DIC. 2014 al \_\_\_\_\_.

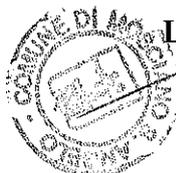
Dalla Residenza Comunale, li \_\_\_\_\_

**L'istruttore Amministrativo**  
F.to Antonio Del Vescovo

---

E' COPIA CONFORME ALL'ORIGINALE.

Dalla Residenza Comunale, li 10/12/2014



**L'istruttore Amministrativo**  
Antonio Del Vescovo